

Соглашение между Правительством Республики Беларусь и Правительством Лаосской Народно-Демократической Республики о научно-техническом сотрудничестве

Вступило в силу 1 июля 2013 года

Правительство Республики Беларусь и Правительство Лаосской Народно-Демократической Республики, именуемые в дальнейшем Сторонами,

желая развивать и укреплять двустороннее сотрудничество между обеими странами посредством научно-технического взаимодействия, основанного на принципах равноправия, взаимной выгоды и полного уважения суверенитета,

признавая выгоду такого сотрудничества для обеих стран,

признавая значимость роли науки и технологий в социально-экономическом развитии обеих стран,

намереваясь содействовать эффективному и динамичному сотрудничеству между научными организациями и отдельными учеными обеих стран,

договорились о нижеследующем:

Статья 1 Цель сотрудничества

Стороны развивают долгосрочное научно-техническое сотрудничество в рамках реализации настоящего Соглашения и в соответствии с действующим законодательством каждого из государств Сторон.

Статья 2 Ответственные органы власти

Каждая Сторона определяет орган власти, ответственный за выполнение настоящего Соглашения:

от Республики Беларусь – Государственный комитет по науке и технологиям Республики Беларусь;

от Лаосской Народно-Демократической Республики – Министерство науки и технологий Лаосской Народно-Демократической Республики.

Статья 3 Реализация сотрудничества

Научно-техническое сотрудничество, предусмотренное в статье 1 настоящего Соглашения, осуществляется в соответствии с возможностями и потребностями Сторон, а также на условиях, которые будут согласованы Сторонами.

Стороны способствуют развитию сотрудничества между соответствующими организациями, предприятиями и институтами обеих стран, осуществляющими деятельность в области науки и технологий. Данные организации, предприятия и институты могут заключать при необходимости соответствующие контракты в рамках реализации настоящего Соглашения в соответствии с действующим законодательством государств Сторон.

Статья 4 Формы сотрудничества

Научно-техническое сотрудничество между Сторонами, предусмотренное в статье 1 настоящего Соглашения, осуществляется в следующих формах:

- обмен научно-технической информацией;
- выполнение совместных научно-технических проектов и программ;
- обмен учеными и специалистами;
- участие в научных конференциях, симпозиумах, семинарах, стажировках;
- организация и проведение совместных мероприятий в научно-технической сфере;
- другие формы научно-технического сотрудничества, согласованные Сторонами в письменной форме.

Статья 5 Области сотрудничества

Научно-техническое сотрудничество между Сторонами осуществляется в первоочередном порядке в следующих областях:

- возобновляемая энергетика;
- агропромышленные технологии и производства;
- промышленные и строительные технологии и производства;
- медицина, медицинские технологии, фармацевтика;
- химические технологии, нанотехнологии и биотехнологии;
- информационно-коммуникационные технологии;
- аэрокосмические технологии;
- новые материалы;
- генетические ресурсы;
- стандартизация и метрология;
- машиностроение.

Статья 6 Финансовые условия

Совместная деятельность в рамках настоящего Соглашения осуществляется в зависимости от наличия у каждой из Сторон соответствующих ресурсов.

Если иное не предусмотрено конкретными договоренностями, каждая Сторона или сотрудничающая организация несет расходы за свое участие и участие своих сотрудников в совместной деятельности в рамках настоящего Соглашения.

Статья 7 **Права на объекты интеллектуальной собственности**

Научно-техническая информация, полученная в результате совместной деятельности в рамках настоящего Соглашения, за исключением данных, составляющих коммерческую тайну, может передаваться третьим лицам с письменного согласия Сторон и в соответствии с международными обязательствами государств Сторон, действующим законодательством каждого из государств Сторон.

Статья 8 **Создание Совместной рабочей группы по научно-техническому сотрудничеству**

Стороны договорились создать Совместную рабочую группу по научно-техническому сотрудничеству для координации взаимодействия в рамках настоящего Соглашения (далее – Рабочая группа).

Рабочая группа будет проводить свои заседания один раз в два года или в другое время, согласованное Сторонами, поочередно в Республике Беларусь и Лаосской Народно-Демократической Республике.

Рабочая группа выполняет следующие функции:
обсуждает вопросы, связанные с реализацией настоящего Соглашения;
проводит анализ и формирует новые совместные научно-технические проекты и программы.

Статья 9 **Урегулирование разногласий**

Разногласия между Сторонами относительно толкования или применения положений настоящего Соглашения разрешаются посредством проведения переговоров и консультаций по дипломатическим каналам.

Статья 10 **Изменения и дополнения**

По взаимному согласию Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения, оформленные отдельными протоколами. Такие изменения и дополнения являются неотъемлемыми частями настоящего Соглашения и вступают в силу в порядке, предусмотренном в статье 11 настоящего Соглашения.

Статья 11

Вступление в силу и действие

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты его подписания Сторонами и действует на протяжении пятилетнего периода.

Настоящее Соглашение автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если одна из Сторон не направит другой Стороне письменное уведомление о своем намерении прекратить действие настоящего Соглашения не позднее чем за шесть месяцев до окончания срока его действия.

Прекращение действия настоящего Соглашения не повлияет на выполнение совместных проектов, программ, других мероприятий, начатых в период действия настоящего Соглашения, но не завершенных до окончания срока его действия, если Стороны не договорятся об ином.

Совершено в городе Минске 1 июля 2013 года в двух экземплярах, каждый на русском, лаосском и английском языках, причем все тексты равно аутентичны.

В случае возникновения расхождений относительно толкования или применения положений настоящего Соглашения будет использоваться текст на английском языке.

**За Правительство
Республики Беларусь
Подпись**

**За Правительство
Лаосской Народно-Демократической
Республики
Подпись**